

# 立式鋼質油罐的安裝

苏联 B·C·卡尔尼宁卡著



石油工业出版社

## 內容提要

本書內容通俗易懂，着重介紹蘇聯的實際經驗。書中首先對油罐安裝前的准备工作、油罐構件的供應和運輸作了一般介紹。然後對罐底安裝、罐體逐塊鋼板安裝及罐頂重型結構的安裝、用捲板法預制鋼體油罐的安裝，罐頂錫板的焊接和拼裝都談得非常詳細。最後還談到了油罐塗漆、試驗和移交等方法。

本書可供培訓油罐的建築人員學習，也可供中等石油技術學校的學生參考。

В.С.КОРНИЕНКО  
МОНТАЖ ВЕРТИКАЛЬНЫХ  
СТАЛЬНЫХ РЕЗЕРВУАРОВ

根據蘇聯建筑工程出版社(ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
ЛИТЕРАТУРЫ ПО СТРОИТЕЛЬСТВУ И АРХИТЕКТУРЕ)

1956年莫斯科版翻譯

統一書號：15037·791

立式鋼質油罐的安裝

杜光宗譯

\*

石油工業出版社出版(地址：北京市大鐘胡同石油工業部內)

北京市審刊出版業營業許可證出字第069號

石油工業出版社印刷廠印刷 新華書店發行

\*

850×1168毫米開本 \* 印張9張 \* 205千字 \* 印1 1,000冊

1959年11月北京第1版第1次印刷

定 价(10) 1.40元

## 前　　言

國民經濟的各个部門：工業、運輸業、農業，對石油產品的需要量正日益增長。人們利用強大的技術工具開墾荒地，在這些過去很少需要燃料的地方，現在也正要求供應大量石油產品。

在建造油庫工程中目前還只是建造鋼質油罐。因此，在裝配和焊接這些油罐時對每道工序的責任也在提高着。為了完成建造油罐中的安裝-焊接工程，需要一批經過很好培訓的專家——工人，隊長、工長。為此，對參加建造鋼質油罐的每個工長、隊長和普通工人提出較高的要求，要求他們通曉油罐的裝配和焊接工藝。

本書將幫助培訓油罐的建築人員掌握先進施工方法，和提高他們的技術。

作者將感謝讀者對本書提出的所有意見。

# 目 录

## 前 言 序 言

<b>第一章 油罐的主要数据</b>	6
1.油罐的结构	6
2.材料	27
<b>第二章 安装和焊接油罐的概论</b>	37
1.准备工作	38
2.构件的供应和预制	39
3.拼装	42
4.在拼装时接头的拉紧及固定	43
5.焊接	52
6.冬季施工时油罐的安装及焊接	58
7.对油罐焊工的要求	60
8.工序间的质量检查	64
9.防止油品蒸气爆炸的方法	65
<b>第三章 油罐结构构件的装卸、藏存和运输</b>	68
1.油罐构件的装卸和运输	68
2.油罐构件的运输	74
<b>第四章 罐底的安装</b>	78
1.地基	78
2.验收地基、构件的运输	81
3.在木梁上和砂垫层上拼装罐底	82
4.罐底的焊接	86
5.罐底的试验	95
<b>第五章 逐块钢板安装罐体及安装罐顶的承重结构</b>	101
1.利用起重架进行安装	104

2.用叶皮方諾夫式導車拚裝罐體 .....	116
3.用起伏起重桿和汽車吊車拚裝罐體和罐頂 .....	122
4.罐體的焊接、拚裝、焊接及裝腳手架的施工配合 .....	126
5.在施工過程中罐體焊縫的嚴密性試驗 .....	133
6.安全技術 .....	134
<b>第六章 用捲板法預制罐體的油罐的安裝 .....</b>	<b>142</b>
1.概論 .....	142
2.豎立鋼板捲的準備工作 .....	143
3.豎立鋼板捲到垂直部位 .....	157
4.展開鋼板捲、安裝罐頂結構及封閉安裝縫 .....	161
5.罐體封閉縫、環形焊縫的焊接及罐底焊接的收尾 .....	173
6.安全技術方面的措施 .....	176
<b>第七章 罐頂鋪板的拚裝和焊接 .....</b>	<b>179</b>
1.把罐頂鋼板吊升到罐頂 .....	179
2.鋪板的安裝 .....	182
3.罐頂鋪板的焊接 .....	184
4.試驗罐頂焊縫的嚴密性 .....	189
<b>第八章 油罐配件的安裝 .....</b>	<b>190</b>
1.在罐體上安裝的配件 .....	191
2.在罐頂上安裝的配件 .....	201
<b>第九章 油罐的試驗和移交 .....</b>	<b>210</b>
1.利用X射線透視檢查焊縫質量 .....	211
2.油罐的水压试驗 .....	217
3.用壓縮空氣試驗罐頂鋪板 .....	220
4.在負溫度下試驗油罐 .....	220
5.油罐的移交 .....	228
<b>第十章 油罐的油漆 .....</b>	<b>230</b>
1.涂油漆前金屬表面的清整工作 .....	231
2.噴砂清整的安全技術 .....	239
3.油漆材料 .....	239
4.油漆所用的設備 .....	241

5. 上油漆 .....	245
<b>第十一章 油罐測液表格的制訂 .....</b>	<b>248</b>
1. 测量仪器及附件 .....	249
2. 油罐的測量 .....	250
3. 編制測量表格並確正其校正數值 .....	253
<b>第十二章 施工准备.....</b>	<b>260</b>

## 序 言

外壳成圓筒形、圓錐形、球形和平面形的立体密閉薄壁金屬結構均稱為鋼結構。

貯存各種液體的油罐是鋼結構的一種類型。金屬油罐的外殼，也如其他各種鋼結構一樣，由許多單塊金屬板組成。為了使油罐適應自己的用途，鋼與鋼之間的全部接縫都應當是不能透過液體和氣體的。按形狀來分油罐有下列幾類：

- 1) 立式圓筒形油罐，這種油罐多半帶有平的罐底，但也有很少量是帶有立體形罐底的；
- 2) 臥式圓筒形油罐，帶有平的或立體形的罐底；
- 3) 球形油罐和水滴形油罐，這些油罐的使用範圍比較有限。

本書中我們將具體研究一下用來貯存液態石油產品的鋼制立式圓筒形油罐。這種鋼質油罐乃是直立式薄壁圓筒，圓筒的下端和上端則用罐底和罐頂密封。

油罐的大小各各不同，從容量很小的小油罐，直到容量以數千米<sup>3</sup>計算的巨型油罐。

俄國第一批用來貯存石油產品的圓筒形立式大油罐是根據著名的工程師——設計師、名譽院士B.Г.舒霍夫的設計建造的。

油罐各構件的尺寸很大，因此，在製造這些構件時需要大量鋼板。利用各種方法把鋼板連接起來形成罐底、罐體、罐頂。罐頂蓋板支承在罐頂的金屬結構上。油罐上的接縫不可比擬地比別種金屬結構上的接縫要多，這些接縫既應堅固，又要緊密（這是鋼結構的特徵）。

過去油罐上的鋼板都用鉚釘接合，但這種鉚釘通常只能用來保證接頭的緊密性。鉚釘接縫的強度與基本金屬的強度的比例在搭接時等於0.67—0.73，在對接時等於0.75—0.93。而在採用優

質焊條和較严格地检查焊接質量条件下，手工焊接，反面补焊的对接焊縫的強度和塑性則等于基本金屬的強度和塑性。因此，焊接油罐的金屬消耗量要比鉚接的少15—18%。

由于制造鉚接油罐既不經濟又很复杂，所以目前都制造焊接的油罐。

对用在焊接油罐上的金屬質量要求較高。

在生产时，油罐的大部分容积装进石油产品，而上面的小部分沒有装石油产品，这称为气体空間。根据石油产品和大气条件不同，气体空間內的油品蒸汽的饱和度亦各有不同；气体空間內的压力忽高忽低，有时亦会造成真空。往往在加热和冷却石油产品时和在油罐裝滿或倒空油品时会引起这些現象。

装在油罐上的設備調節着压力，有时向外放出多余的蒸汽，而在真空时向內吸进空气。蒸发的油品成蒸汽状向外排出，消失于大气中。

这种“呼吸”使大量燃料遭到損失，更重要的是，首先揮发出来的气体那是油吊中最宝贵的組成部分，因此也降低了油品的質量。

建造油罐时除了要考慮到油罐承受貯存在油罐里的液体所造成的負荷、风負荷、雪負荷以外，还应考慮承受气体空間內的压力昇高和降低所造成的負荷。

为了阻止蒸汽和空气的循环，油罐的結構应当能夠承受較高的蒸汽压力的作用，这样石油产品的損失量会降低数倍。过去建造的立式圓筒形油罐的內表压为20毫米水柱，所以燃料損失极大。后来为了降低損失，油罐的內表压改为120毫米水柱。

目前油罐的內表压为200毫米水柱（亦即0.02公斤/厘米<sup>2</sup>）和真空中度25毫米水柱。采用这些油罐可以大大地減低石油产品的損失。

現在也采用內压为2—6 公斤/厘米<sup>2</sup>的球形油罐，內压为0.4—0.6公斤/厘米<sup>2</sup>的水滴形油罐，带有“呼吸”罐頂的油罐以及带

有浮頂的油罐。石油产品貯存在这些油罐里，由蒸发所造成的損失量更会大大降低。制造和安装这样的油罐的价錢要比普通圓筒形油罐貴得多，又很繁重，因此很少采用它們。但是，據統計證明，建造水滴形油罐和带有“呼吸”罐頂及浮頂的油罐所需要的的巨大代价很快地就会被所節約的燃料所偿还。

不久前容量大的油罐差不多都是在安装工地上由单块鋼板装配而成。

构件的制造虽然曾經在工厂里进行过，但在制造工厂主要是成套地制造罐頂的結構，校正、切割、輶压和加工罐体鋼板的边缘，有时制造工厂供应加过工和标好号的罐頂和罐底的鋼板。

加工好的每块鋼板都标上单独的标号后，即运去安装，因此所有最繁重的工序（装配、校正和焊接）都是在不方便的工地条件下完成的。这种装配方法名叫拼板装配法，在頗大程度上是一种手工业式的方法，需要大量熟練的工人，造价比較貴，又不一定能保証所要求的質量和縮短施工期限。

油罐建筑者們曾不断想法使油罐的制造和安装工程工业化，把最重要和最繁重的工序移到工厂里去完成。但是做好了的油罐太大了，不便于铁路运输，更不便于汽車运输。究竟在安装工地上用单个构件制造和装配油罐的工作是很繁重的，苏联的油罐建造者开始在工厂里把油罐的构件預制成大的組合件。

在1929年把容积为300米<sup>3</sup>的油罐罐体的各层圈板預先焊接好並捲成捲筒，然后利用倒装法安装。

1944年以巴頓命名的研究院的工作人员建議並設計了制造和安装油罐的工业化方法。这个方法是在工厂里把罐体和罐底焊好並捲成捲筒。所有的接縫都用助熔剂层下自动电焊焊接。在安装的时候只需要焊接剩下的极少量的焊縫。

钢板捲的外形尺寸要适合于运输条件，恰好能用铁路平板車把它們运到安装地点。

1945年在基辅用这种方法試制和安裝了一个容积为200米<sup>3</sup>

的油罐。用同样的方法在1949年制造和安装了容积为5000米<sup>3</sup>的油罐，这个油罐的罐体是预先被装配和焊接成大块钢板并捲成捲筒。钢板捲的直径为2.6米，重40吨。

接受了这次安装工程的經驗，油罐的建造者們改善了大型钢板捲的制造和展开方法。目前与采用拼板安装法安装油罐的同时，用捲形罐体预制品安装油罐的方法已經获得广泛推广。預先在工厂里制造好，并捲在捲筒上的罐底安装法亦正在順利推广。采用钢板捲预制品的話，罐底直接在罐基上安装，并仅装配一整块或几大块完全焊接好的构件而已。

許多金屬結構工厂目前都装备具有高度生产率的用来装配和焊接罐体和罐底钢板的双层装置。这些工厂順利地掌握了大型油罐罐体钢板的制造工作，并且現在已大量生产。安装工人們已經設計、制造和使用了各种专门的安装钢板捲的工具。現在用捲形预制品安装了数百个各种容量的油罐的罐体。按許多主管机关来看，在1954年和1955年内利用工业化捲装方法安装起来的油罐之总容量大大地超过了用拼板法安装的油罐之总容量。捲装法使得有可能减少安装工作的劳动量，提高了質量，並推广快速安装法。

但是，在有些地方拼板法还是个主要的方法或者是安装油罐的唯一方法。

拼板安装法多年实际施工經驗使得有可能总结出最方便的施工技术和工具，如果人們利用了这些技术和工具，就可以比較迅速和优質地建造油罐。目前在拼板装配罐体中最經常采用的安装机械有：起重架、起重桿，叶比方諾夫式导車以及裝有伸长吊桿的汽車起重机。

最近几年来在安装实践中正設計和运用新的罐底装配法。过去罐底和第一层圈板都在梁架上装配，在試驗罐底后再下放到砂地基上。現在普遍采用直接在特殊建造的砂地基上装配罐底的方法。

由于建造油罐的安装-焊接工程特别重要，因此这些工程都应当严格地遵照设计，施工组织设计和工艺操作法的规程进行。

应当记住，贮存在油罐里的是对国家有重大价值的高贵的产品，即使总的焊缝的质量是好的，但是只要有很短的一段焊缝的质量不好，也会引起裂缝和罐体破裂，以致造成巨大的灾祸。

油罐的安装施工工作应当只委托给一些有经验、有知识的工人去作，他们必须严格正确地遵守操作规程和施工质量。

## 第一章 油罐的主要数据

### 1. 油 罐 的 结 构

立式油罐由下列主要构件組成：罐底、罐体和罐頂。此外，在油罐上还装有操作配件、安全配件和扶梯，在罐頂的某些地方还装有栏杆。立式油罐直接建造在地面上，砂垫层就作为油罐的地基。油罐的整个表面都应当支承在地基上。

用作貯存石油产品，带有平底的立式鋼質圓筒形容器——油罐目前都用焊接方法制造。鋼板的长边和短边各端互相搭接或对接。罐圈上的鋼板之豎对接縫互相錯开（成梯阶形）或（有些时候）全部或部分罐圈上的鋼板之对接縫互相重合，位于一条垂直线上。

标准設計 中規定有下 列几种在圓筒形罐 体 上罐 圈 的配 置 方 法：

1 ) 梯阶形——罐圈与罐圈間互相搭接，各层罐圈的位置依次內外交錯分 布（单数罐圈 在外，复数罐圈 在内，見表 4 中的图）。

2 ) 套筒形——罐圈与罐圈間互相搭接，但每一层罐圈都位于下一层罐圈的里面，即退进一块鋼板的厚度（图 1）。

3 ) 直線形——罐圈与罐圈間互相对接（图 2）。

4 ) 混合式——有时一部分罐圈之間互相搭接，联接成梯阶形，另一部分罐圈联接成套筒形。或者，有时一部分罐圈之間互相对接，联接成直線形，而另一部分罐圈联接成梯阶形（見表 5 中的图）。

每一种罐圈的布置方法都有它自己的使用范围。

由单块鋼板就地装配油罐时最通常采用套筒形油罐。

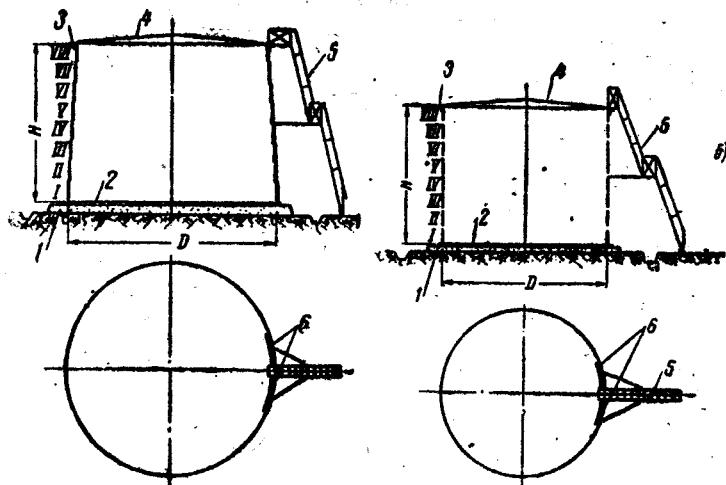


图 1 立式焊接油罐的套筒形罐体  
罐圈之間互相搭接  
1—砂垫层；2—罐底；1—VII—罐圈号；3—顶部角铁圈；4—罐顶盖板；  
5—金属扶梯；6—罐顶上扶梯旁边的栏杆。

用捲裝方法在工厂里制造油罐罐体的鋼板时，罐圈之間采用对接联接，即罐体成直線形或混合式配置：下部罐圈之間互相对接，而上部罐圈之間互相搭接。

立式标准焊接油罐的主要数据载于表 1 内。油罐的实际容量取决于第一层 罐圈的內径和罐底表面 到頂部角鐵 圈之背稜的高度。

油罐按貯存比容为0.9吨/米<sup>3</sup>的石油产品及能承受内表压200毫米水柱的条件設計的。

設計中規定的負荷有改变时，则应当随之修改各构件的尺寸，构件的厚度，变更构件的固結方法等等。

随着油罐容量的增加，单位容积的金屬消耗量相对地減少（見表 1）。

图 2 直線形罐体。  
罐圈之間互相对接  
(符号如同图 1 所示)

油罐上实际尺寸与设计尺寸的容许误差如下：

- 1) 所有油罐的高度之误差 .....  $\pm 0.005h$
- 2) 容积100—1000米<sup>3</sup>油罐的直径之误差 .....  $\pm 30$ 毫米
- 3) 容积2000—5000米<sup>3</sup>油罐的直径之误差 .....  $\pm 0.0025D$
- 4) 油罐罐体的垂直误差和罐体母线的弯曲  
不得大于 .....  $0.005H$ ,

此处  $H$ ——油罐的高度；  $D$ ——油罐的直径。

罐体是油罐的最重要构件，罐体钢板的厚度沿油罐的高度而改变。最厚的钢板装在下面（即装在承受最大的液压的地方），最薄的钢板装在上面。罐体钢板的最小厚度为4毫米。各种油罐的罐圈数量及其钢板的厚度载于表1内。

罐体钢板的竖向焊缝大部分是对接的（图3），在焊接于6毫米厚的钢板时不用开坡口，而钢板的厚度在7毫米以上时，边缘应当进行加工。

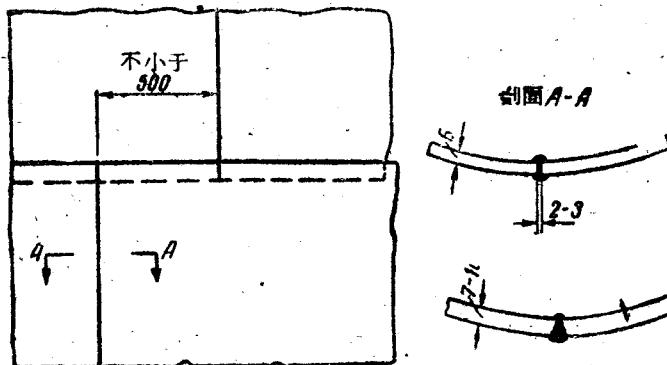


图3 对接竖焊缝的结构

罐体上的，搭接竖焊缝只有当钢板厚度不大于4—5毫米时才采用。通常外部竖焊缝采用连续焊，内部则是断续焊，但有时也采用双面连续焊（图4）。

套筒形罐体上罐圈之间的全部环形横焊缝都是搭接的。用平

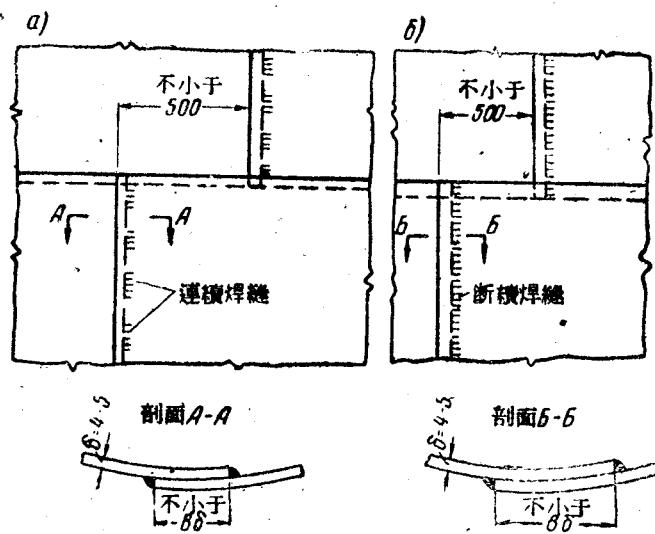


图 4 搭接豎焊縫的結構  
a—外部焊縫是連續的，內部焊縫是斷續的。  
b—內外焊縫都是連續的。

焊成的外部焊縫是連續的，內部仰焊的焊縫則是斷續的（图 5）。

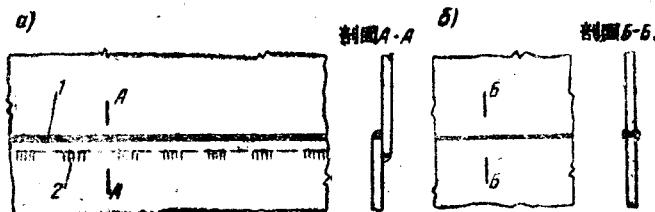


图 5 橫焊縫的結構  
a—一套筒形罐体的搭接縫；1—外部焊縫是連續的；  
2—內部焊縫是斷續的；b—一直線形罐体的對搭縫。

罐体用二条連續的环形焊縫与罐底的边缘钢板相焊接（图6，a）。

顶部角铁圈安装在最上层圆板上，并与之相焊接。角铁圈的

## 標準立式油罐

油罐的标号	油罐的容量 米 <sup>3</sup>	罐底的直径 毫米	第一层罐圈的内径 米	第一层罐圈的外周长 米	第一层罐圈上的注液面积 米 <sup>2</sup>	至角铁圈的高度 毫米	罐体的表面积 米 <sup>2</sup>	罐中心高度 毫米	罐顶的表面积 米 <sup>2</sup>
容积100米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—01 ...	123	5390	5330	16.76	22.30	5510	92.12	135	22.7
容积200米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—02 ...	240	6740	6670	20.96	34.92	6870	143.88	165	35.5
容积300米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—03 ...	345	8080	8000	25.15	50.24	6870	172.75	200	51.0
容积400米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—04 ...	414	8080	8000	25.15	50.24	8240	207.19	200	51.0
容积700米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—05 ...	737	10740	10670	33.53	89.36	8240	276.28	265	90.3
容积1000米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—06 ...	1085	12080	12000	37.71	113.04	9600	362.02	300	113.70
容积2000米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—07 ...	2145	15340	15250	47.93	182.56	11740	562.69	380	183.80
容积3000米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—08 ...	3352	19180	19060	59.89	285.17	11740	703.11	475	286.9
容积5000米 <sup>3</sup> 的油罐标准 設計N <sup>e</sup> 7— 02—09 ...	4810	23000	22880	71.91	410.92	11700	811.30	570	412.0

## 的主要数据

表1

罐 圆 的 数 量	罐圆钢板的厚度, 毫米	罐底中心升高度, 毫米	油罐及油罐零件的重量, 公斤						每立方 米容积 和栏的金 消耗量 公斤	
			罐体总重 加扶梯的重 量	不带扶 梯的总重	第一方 案罐底 的重量	罐体的 重量	罐顶金 属结构 的重量	罐顶 盖板的 重量		
4	均为 4	40.0	5424	4838	707	3002	661	468	586	39.0
5	均为 4	51.0	8357	7677	1177	4723	1032	745	680	31.9
5	均为 4	60.5	10472	9792	1675	5665	1374	1078	680	30.4
6	均为 4	60.5	11991	10902	1675	6775	1374	1078	1089	29.0
6	均为 4	81.0	17442	16353	2929	9041	2473	1910	1089	23.7
7	4、4、4 4、4、4、5	90.5	23433	22177	3741	12279	3770	2387	1256	25.5
8	4、4、4 4、4 5、6、7	115.0	40423	39083	6981	21838	6354	3920	1465	18.8
8	4、4、4 5、5 6、7、8	144.0	59826	59361	11397	30766	10270	5928	1465	17.8
8	4、4 5、5、6 7、8、10	173.0	87691	86226	19680	42139	15890	8517	1465	18.2